

Protektoratsmitteln eine Beihilfe zur ordnungsgemäßen Erfüllung von Miet (Pacht) verpflichtungen für die gewerblich genützten Räume und Grundstücke und zur Bestreitung sonstiger Unkosten, die für die Erhaltung des Betriebes aufzubringen sind (z. B. Feuerversicherungsprämien, Bewachungsgebühren) gewährt werden.

(2) Die Bestimmungen der Regierungsverordnung vom 9. April 1943, Slg. Nr. 101, über Beihilfen für Inhaber von stillgelegten Handelsbetrieben in der Fassung der Regierungsverordnung vom 2. August 1943, Slg. Nr. 221, gelten hier sinngemäß. Anträge nach Absatz 1 sind durch Vermittlung der zuständigen örtlichen Gliederung des Zentralverbandes des Verkehrs bei der zuständigen Bezirksbehörde einzureichen.

§ 2.

Diese Verordnung tritt am 7. Tage nach der Verlautbarung in Kraft; sie wird vom Minister für Verkehr und Technik im Einvernehmen mit dem Minister für Wirtschaft und Arbeit und dem Finanzminister durchgeführt.

Für den Staatspräsidenten:

Dr. Krejčí m. p.,

zugleich als Vorsitzender der Regierung.

Der Minister für Wirtschaft
und Arbeit:

Dr. Bertsch m. p.

Der Minister für Verkehr und Technik:

Dr. Kamenický m. p.

Der Finanzminister:

Dr. Kalfus m. p.

k řádnému plnění činžovních (pachtovních) závazků z prostor a pozemků užívaných k provozu živnosti a ke krytí jiných výloh, které jsou nutné k udržení podniku (na př. pojišťovací prémie z pojištění proti ohni, poplatky za hlídání).

(2) Ustanovení vládního nařízení ze dne 9. dubna 1943, Sb. č. 101, o příspěvcích majitelům zastavených obchodních podniků ve znění vládního nařízení ze dne 2. srpna 1943, Sb. č. 221, platí zde obdobně. Žádosti podle odstavce 1 buďtež podány u příslušného okresního úřadu prostřednictvím příslušné územní skupiny Ústředního svazu dopravy.

§ 2.

Toto nařízení nabývá účinnosti 7. dne po vyhlášení; provede je ministr dopravy a techniky v dohodě s ministrem hospodářství a práce a ministrem financí.

Za státního presidenta:

Dr. Krejčí v. r.,

zároveň jako předseda vlády.

Ministr hospodářství
a práce:

Dr. Bertsch v. r.

Ministr dopravy a techniky:

Dr. Kamenický v. r.

Ministr financí:

Dr. Kalfus v. r.

286.

Regierungsverordnung

vom 30. Dezember 1944,

womit die Wirksamkeit der Regierungsverordnung vom 18. Dezember 1936, Slg. Nr. 328, über die Regelung des Anbaues und der Verarbeitung von Paprika und des Handels mit Paprika in der Fassung der sie ändernden und ergänzenden Vorschriften, neuerdings verlängert wird.

Die Regierung des Protektorates Böhmen und Mähren verordnet auf Grund des § 1

Vládní nařízení

ze dne 30. prosince 1944,

kterým se znovu prodlužuje účinnost vládního nařízení ze dne 18. prosince 1936, Sb. č. 328, o úpravě pěstování a zpracování papriky a obchodu s paprikou, ve znění předpisů je měnících a doplňujících.

Vláda Protektorátu Čechy a Morava nařizuje podle § 1, odst. 1 nařízení říšského

Abs. 1 der Verordnung des Reichsprotectors in Böhmen und Mähren vom 12. Dezember 1940 (VBIRProt. S. 604) über die Verlängerung und Abänderung einiger Bestimmungen des Verfassungs-Ermächtigungsgesetzes vom 15. Dezember 1938 (Slg. Nr. 330) in der Fassung der Verordnung vom 27. Februar 1942 (VBIRProt. S. 42):

Art. I.

Im § 21 der Reg. VO Slg. Nr. 328/1936 in der Fassung der sie abändernden und ergänzenden Vorschriften werden die Worte „31. Dezember 1944“ durch die Worte „31. Dezember 1945“ ersetzt.

Art. II.

Diese Verordnung tritt am 1. Januar 1945 in Kraft; sie wird vom Minister für Land- und Forstwirtschaft im Einvernehmen mit dem Minister für Wirtschaft und Arbeit durchgeführt.

Für den Staatspräsidenten:

Dr. Krejčí m. p.,

zugleich als Vorsitzender der Regierung.

Der Minister für Wirtschaft
und Arbeit:

Dr. Bertsch m. p.

Der Minister für Land- und Forst-
wirtschaft:

Hrubý m. p.

protectora v Čechách a na Moravě ze dne 12. prosince 1940 (Věstn. ř. prot. str. 604), kterým se prodlužují a mění některá ustanovení ústavního zákona zmocňovacího ze dne 15. prosince 1938 (Sb. č. 330) ve znění nařízení ze dne 27. února 1942 (Věstn. ř. prot. str. 42):

Čl. I.

V § 21 vl. nař. Sb. č. 328/1936 ve znění předpisů je měnících a doplňujících se nahrazení slova „31. prosince 1944“ slovy „31. prosince 1945“.

Čl. II.

Toto nařízení nabývá účinnosti 1. ledna 1945; provede je ministr zemědělství a lesnictví v dohodě s ministrem hospodářství a práce.

Za státního presidenta:

Dr. Krejčí v. r.,

zároveň jako předseda vlády.

Ministr hospodářství
a práce:

Dr. Bertsch v. r.

Ministr zemědělství
a lesnictví:

Hrubý v. r.

287.

Verordnung des Ministers des Innern vom 28. Dezember 1944

über die Änderung der Ausführungsbestimmungen A, C und D zur Regierungsverordnung vom 19. November 1941, Slg. Nr. 43 vom Jahre 1942, betreffend die Durchführung der Regierungsverordnung über die Fleischbeschau.

Auf Grund des § 25, Abs. 1, der Regierungsverordnung vom 7. August 1941, Slg. Nr. 40 vom Jahre 1942, über die Fleischbeschau wird vom Minister des Innern verordnet:

Art. I.

Die Ausführungsbestimmungen A über die Untersuchung und gesundheitspolizeiliche Be-

Nařízení ministra vnitra ze dne 28. prosince 1944

o změně prováděcích předpisů A, C a D k vládnímu nařízení ze dne 19. listopadu 1941, Sb. č. 43 z roku 1942, kterým se provádí vládní nařízení o prohlídce masa.

Podle § 25, odst. 1 vládního nařízení ze dne 7. srpna 1941, Sb. č. 40 z roku 1942, o prohlídce masa, nařizuje ministr vnitra:

Čl. I.

Prováděcí předpis A o vyšetřování a zdravotně-policejním opatření u jatečných zvířat a